



۷۔ رانی کیتکنی کی کہانی

انشاء اللہ خان انشا

داستان : افسانوی ادب میں داستان سب سے قدیم صنف ہے۔ بنیادی طور پر داستان بیانیے کافی ہے جس کا زیادہ تعلق سننے سے رہا ہے۔

داستان کہانی پیان کرنے کا ایک اسلوب ہے جس میں چند مرکزی کرداروں کو پیش آنے والے واقعے کے گرد بے شمار طویل و مختصر واقعات مختلف کرداروں کے ذریعے بیان کیے جاتے ہیں۔

داستان کسی ایک واقعے پر مبنی نہیں ہوتی۔ داستان کے تمام واقعات عام طور سے کسی مرکزی کردار کی زبانی بیان کیے جاتے ہیں اور ہر واقعے کے اہم کردار دوسرے واقعے کے اہم کرداروں سے مختلف ہوتے ہیں۔ داستان کو داستان میں شامل قصے کو اس طرح ختم کرتا ہے کہ داستان سننے والے اگلے واقعے کو سننے کے لیے بے چین ہوجاتے ہیں۔ اس طرح ایک قصے سے دوسرے قصہ نکلتا چلا جاتا ہے۔ اسی وجہ سے داستان طویل ہوتی چلی جاتی ہے۔ داستان کا مرکزی کردار کسی بڑی مہم کو سر کرنے کے لیے کئی طرح کے خطرناک مرحلوں سے گزرتا ہے۔ جب وہ مہم سر ہو جاتی ہے تو ایک خاص منزل پر داستان اپنے انجام تک پہنچتی ہے۔ عام طور پر اس کا انجام خوش گوار ہوتا ہے۔

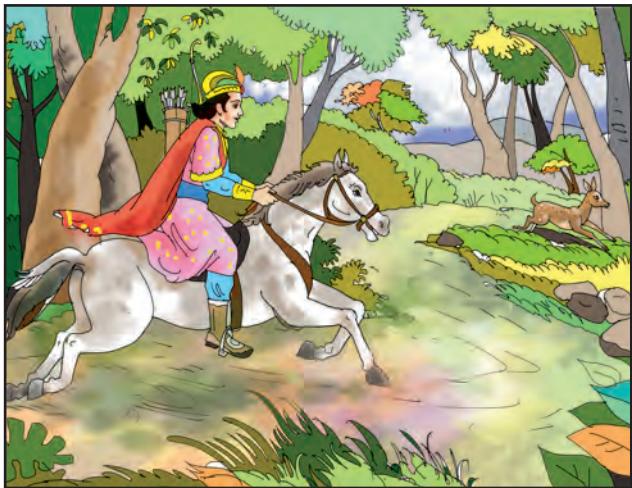
داستان نظم و نثر دونوں میں پائی جاتی ہے۔ نظم میں اسے مشتوی سمجھنا چاہیے۔ داستان امیر حمزہ، یوستان خیال، آرائش محفوظ، باغ و بہار، فسانہ عجائب، طلسم حیرت، الف لیلہ، رانی کیتکنی کی کہانی، وغيرہ نشری داستانیں ہیں۔ سحر البيان، اور گلزار نیم، کو منظوم داستان کہہ سکتے ہیں۔ یہ منظوم داستانیں مشتوی کی ہیئت میں ہیں۔

پہلی بات : پرانے زمانے میں آج کل کی طرح تفریح کے ذرائع نہیں تھے؛ فلمیں، ٹی وی اور نہ کارٹون۔ بچے اپنے گھر میں شام ہوتے ہی بزرگوں کے آس پاس جمع ہوجاتے اور ان سے کہانیاں سننے کی ضد کرتے۔ بڑے بزرگ جو کہانیاں سناتے وہ بہت دلچسپ اور سبق آموز ہوتیں۔ ان کے سنانے کا انداز بھی ایسا ہوتا کہ بچے کہانی کے ہر موڑ کو اپنے تصور میں واقع ہوتا محسوس کرتے۔ زیر نظر کہانی بھی ایسی ہی ہے جس میں واقعات کا بیان اور زبان کے خوبصورت استعمال کی وجہ سے ایک سماں بندھ جاتا ہے۔

جان پیچان : انشاء اللہ خان انشا کیم دسمبر ۱۸۵۲ء کو مرشد آباد میں پیدا ہوئے۔ اپنے والد ماشاء اللہ خان کے ساتھ ۹۷۷ء میں وہ لکھنؤ پہنچے۔ بعد میں دلی میں شاہ عالم کے دربار سے وابستہ ہو گئے۔ وہ بہت ذہین اور حساس تھے۔ انھیں کئی زبانوں پر قدرت حاصل تھی۔ ان کا شمار اپنے عہد کے اہم ترین شعرا میں ہوتا ہے۔ انشا نے مختلف اصناف میں طبع آزمائی کی لیکن غزل کی صنف پر خصوصی توجہ دی۔ رانی کیتکنی کی کہانی، اور سلک گھر، ان کی مختصر داستانیں ہیں۔ رانی کیتکنی کی کہانی میں انھوں نے کوشش کی کہ اس میں فارسی اور عربی کا کوئی لفظ نہ آنے پائے۔ ۱۹ امتی ۱۸۴۱ء کو لکھنؤ میں انشا کا انتقال ہو گیا۔

کسی دلیں میں کسی راجا کے گھر ایک بیٹا تھا۔ اسے اس کے ماں باپ اور سب گھر کے لوگ کنور اودے بھان پکارتے تھے۔ اس کا اچھا پن اور بھلا لگنا کچھ ایسا نہ تھا جو کسی کے لکھنے اور کہنے میں آ سکے۔ پندرہ برس بھر کے اونے سو ہویں میں پانور کھا تھا۔ کچھ یوں ہی سی اس کی میں بھیکتی چلی تھیں۔ اکڑ تکڑ اس میں بہت سی سماں ہی تھی، کسی کو کچھ سمجھتا نہ تھا۔

ایک دن ہریالی دیکھنے کو اپنے گھوڑے پر چڑھ کر ٹھکھیل پنے اور لڑکپن کے ساتھ دیکھتا بھالتا چلا جاتا تھا۔ اتنے میں جو ایک ہر فی اس کے سامنے آئی تو اس کا جی لوٹ پوٹ ہوا۔ اس نے ہرنی کے پیچھے، سبھی کو چھوڑ چھاڑ کر گھوڑا پھینکا۔ بھلا کوئی گھوڑا اس کو پاسکتا تھا؟ جب سورج چھپ گیا اور ہرنی آنکھوں سے او جھل ہوئی تب تو یہ کنور اودے بھان بھوکا پیاسا، جھہاتا، اگڑا یاں لیتا، ہکا ہکا ہو کے



لگا آسراڈھونڈھنے۔ اتنے میں کچھ ایک امریاں دھیان چڑھیں۔
اُدھر چل نکلا، تو کیا دیکھتا ہے کہ چالیس پچاس عورتیں جھوڑاڑا لے
ہوئے جھوول رہی ہیں اور ساون گاتیاں ہیں۔ جوں ہی انھوں نے
اس کو دیکھا، تو، ”تو کون؟ تو کون؟“ کہہ کر چنگلھاڑی پڑھائی۔

جھوڑا جھوٹ لئے والی، لال جوڑا پہنے ہوئے، جس کو سب رانی کیتھی کہتے تھے، نے کہا، "اس لگ چلنے کو بھلا کیا کہتے ہیں؟ مک نہ دھک، جو تم جھٹ سے ملک پڑے، یہاں سے جیلے چاؤ۔"

تب اس نے موس کے، ملوا لکھا کے کہا، ”اتنی رُکھایاں نہ کیجیے۔ میں سارے دن کا تحکما ہوا، ایک پیڑ کی چھانہ میں، اس کا بچاؤ کر کے پڑ رہوں گا۔ بڑے ترڑے، دھنڈ لکے میں اٹھ کر، جدھر کو منہ پڑے گا، چلا جاؤں گا۔ کچھ کسی کا لینا دینا نہیں۔ ایک ہر نی کے پیچھے سب لوگوں کو چھوڑ کر، گھوڑا پھینکا تھا۔ جب تک اجیالا رہا، اسی کے دھیان میں تھا۔ جب اندر ہرا چھا گیا اور جی بہت گھبرا گیا، ان امریوں کا آسرادھونڈھ کر بیہاں چلا آیا ہوں۔ کچھ روک ٹوک تو اتنی نہ تھی، جو ما تھا ٹھنک جاتا اور رُک رہتا۔ سر اٹھائے ہاپتا ہوا چلا آتا۔“

یہ بات سن کروہ لال جوڑے والی نے کہا، ”ہاں جی! بولیاں ٹھولیاں نہ مارو۔ ان کو کہہ دو، جہاں جی چاہے، اپنے پڑ رہیں۔ اور جو کچھ کھانے پینے کو مانگیں، سوانحیں پہنچا دو۔“ گھر آئے کوئی نے آج تک مارنیں ڈالا۔ ان کے گال تختمائے، ہونٹ پڑائے اور گھوڑے کا ہانپنا اور جی کا کانپنا اور مذہل ہو کے گر پڑنا، ان کو سچا کرتا ہے۔ بات بنائی ہوئی کوئی چھپتی ہے؟ پر ہمارے اور ان کے نیچے میں کچھ اوتھی کیڑے لئے کی کر دو۔“

اتنا آسراپا کے، سب سے پرے کونے میں جو پانچ سات چھوٹے چھوٹے پودھے سے تھے، ان کی چھانہہ میں کنور اودے بھاں نے اپنا پھونکا اور کچھ سرہانے دھر کے چاہتا تھا سورجے، یہ نیند کھاں آتی تھی؟ پڑا اپڑا اینے جی سے باٹیں کر رہا تھا۔

معانی و اشارات

اُنے	- اس نے
مسین بھیگنا	- موچھوں کی روئیں نکلنا
اٹھکھیل پن	- مستانہ چال/شوخی کے ساتھ
جھہا تا	- جماہی لیتا
امریاں	- امرائی کی جمع، آموں کے درختوں کے جنینڈ
گاتیاں	- گاتی ہوئیں
گل	- طرح، تک

﴿‘جان پچان’ کی مدد سے داستان کے مصنف کا تعارفی ॥ صرف نام لکھیے۔

- ۱۔ راجا کا بیٹا
- ۲۔ لال جوڑا پہنے جھوڑا جھوڑ لئے والی

زور قلم

- ﴿ہدایات کے مطابق مندرجہ ذیل سرگرمیاں مکمل کیجیے۔
- ۱۔ امریوں کے ماحول کو اپنے لفظوں میں قلمبند کیجیے۔
 - ۲۔ سبق کی روشنی میں رانی کیتکنی کی پیچان لکھیے۔

تلash و جستجو

﴿ذیل کے الفاظ کے لیے سبق میں استعمال کیے ہوئے الفاظ تلاش کر کے لکھیے۔

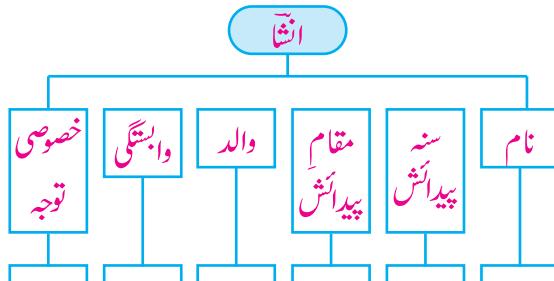
- ۱۔ مستانہ پن
- ۲۔ اس نے
- ۳۔ ٹلہجھک
- ۴۔ غمگین ہو کر
- ۵۔ بے مرّوتی
- ۶۔ ہونٹ سوکھ جانا

بول چال

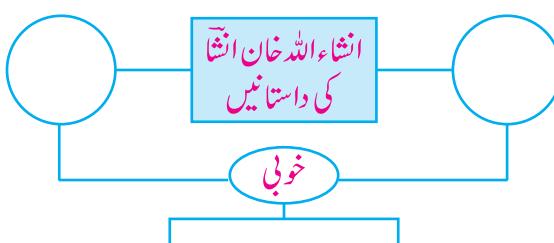
- ﴿ذیل کے محاوروں کو اپنے جملوں میں استعمال کیجیے۔
- ۱۔ ٹپک پڑنا
 - ۲۔ جی لوٹ پوٹ ہونا
 - ۳۔ بولیاں ٹھولیاں مارنا
 - ۴۔ او جھل ہونا
- ﴿ذیل کے جملوں کو اپنی زبان میں لکھیے۔

- ۱۔ پندرہ برس بھر کے اونے سوھوئیں میں پانور کھا تھا۔
- ۲۔ اس نے ہرنی کے پیچھے، سمجھی کو چھوڑ چھاڑ کر گھوڑا پھینکا۔
- ۳۔ عورتیں جھولاؤالے ہوئے ساون گاتیاں ہیں۔
- ۴۔ تب اس نے مسوس کے، ملوکا کھا کے کہا، ”انتی رکھائیاں نہ کیجیے۔“

- ۵۔ ہاں جی ! بولیاں ٹھولیاں
نہ مارو۔ ان کو کہہ دو،
جهاں جی چاہے، اپنے
پڑھیں۔



﴿درج ذیل خاکہ مکمل کیجیے۔



﴿ایک جملے میں جواب لکھیے۔

- ۱۔ کنوراودے بھان کون تھا؟
 - ۲۔ کنوراودے بھان کی عمر کتنی تھی؟
 - ۳۔ کنوراودے بھان آسرا کیوں ڈھونڈنے لگا؟
 - ۴۔ کنوراودے بھان نے امریوں کے پاس کیا دیکھا؟
 - ۵۔ رانی کیتکنی نے کنوراودے کیوں دیکھ کر کیا کہا؟
 - ۶۔ کنوراودے بھان نے کہاں آرام کیا؟
- ﴿مختصر جواب لکھیے۔

- ۱۔ سوھوئیں برس میں کنوراودے بھان میں کیا تبدیلیاں آئیں؟
 - ۲۔ کنوراودے بھان نے رانی کیتکنی سے کیا درخواست کی؟
 - ۳۔ کنوراودے بھان جنگل میں کیوں بھٹک گیا؟
 - ۴۔ رانی کیتکنی نے اودے بھان کی درخواست سن کر کیا کہا؟
- ﴿مفصل جواب لکھیے۔

- ۱۔ رانی کیتکنی کی کہانی کو اپنے الفاظ میں لکھیے۔
- ۲۔ کنوراودے بھان کا حلیہ اپنے لفظوں میں لکھیے۔